2016 高三忠英文作品集

Class Royalty

Instructor: 林秀如老師 Charlene



Alice Amanda Amber Amy

Andy Anna Anny Ben

Charlene Daniel Ernie Frank Ian

Jay Jessie Joe Joy

Julie Kevin King-James Lisa

Lydia Mark M.H.Hsieh Nick

❷目錄

@	小核	組創作歌	曲翻譯				4
	1.	第一組:愛的	代價 The Co	ost of Lo	ve		
	2.	第二組:葉子	Leaves				
	3.	第三組:遇見	Encounter				
	4.	第四組:十年	Ten Years				
	5.	第五組:落葉	歸根 Falling	g Leaf Re	turns to Ro	ot	
@	話	剶劇本:Tw	ist Fate (高	<u>;二</u>)			14
@	作	文 & 演講比賽					
	1.	Taking a Wal	k			盧繹安 Mari	R
	2.	In What Way Quality of O		ology Im	proved and	Worsened the	e
						章穎倩 Lisa	
						盧繹安 Mar	k
	3.	How Can We	Protect Our	Environ	ment	張瑀珊 Jessi	ie
	4.	My Dream H	oliday		陳俊兆 🏸	ofessor James	ı
@	時	事心得	All The M	lembers	Of Loyalt	y	23
@	描	寫文類					30
	1.	My Grandfat	her			盧繹安 M	ark
	2.	My Grandfat	her			陳彥佑 🎾	ıniel

	3.	My Grandfather	賴胤承 Andy
	4.	The One Who Impressed Me The Most M	ly Grandmother
			高孝誠 Nick
	5.	My Grandmother	章穎倩 Lisa
	6.	A Lie	許茹涵 Julie
	7.	The Most Influential Teacher	林苡蓁 alice
	8.	The Most Influential Teacher Andrew Lu	涂仁福 Frank
	9.	A Cram School Teacher Affected The Most	程宜茜 amy
	10.	The Most Influential Teacher of Mine	林承毅 Jan
@	信信	牛創作	
	1. /	A Letter To My Friend 蘇泓任 King James	宋宜芳 Anna
		李昱柔 Lydia 李泓佑	î Ernie 江姿諗 Amber
	2.	A Letter To My Teacher	林鈺昇 Ben
	<i>3. 1</i>	A Letter To My Master	王翰堂 Joe
	<i>4. 1</i>	A Letter To My Friend	謝孟翰 M.H. Hsieh
@	月	考佳作	40
	1. (Going Through A Rough Patch In My Lif	e
	2	黃仁佑 Sony 王嬿婷 Siffany 謝孟翰 N	l.H. Hsieh
	2.	Pros and Cons of Communication APPs	
	3	王欽威 Thomas 翁筱筑 Anny 賴胤承 Andg	y 林鈺昇 Ben

❷ 平時寫作					
1. 空中美語九月五日 Unit 4 看圖寫	作 陳玥元 amanda				
2. Change or Not	蘇怡萍 Joy				
3. My Brother	徐品傑 Jay				
4. Nick's Story	陳智泓 Kevin				
5. The Advantages Of Shopping Online And Shopping In					
Stores	陳俊兆 Professor James				
❷ 學習歷程	47				
1. My English Learning	徐品傑 Jay				
2. About My English Class	宋宜芳 Anna				
3. My Tips Of Learning English	程宜茜 amy				
	49				
3 SMILE VANGE	3 5/12				



一小組創作

【歌曲翻譯】

■ 愛的代價 The Cost of Love

第一小組(官芳Anna 苡蓁Alice 智泓 Kevin 繹安Mark 孟翰 M.H.Hsieh)

還記得年少時的夢嗎

Still remember the dream in youth,

像朵永遠不凋零的花

which is just like a flower that never fades?

陪我經過那風吹雨打 看世事無常 看滄桑變化

You keep company with me in ups and downs, viewing the instability in lives, and the various changes.

那些為愛所付出的代價 是永遠都難忘的啊

The cost made in the name of love is unforgettable for good.

所有真心的 癡心的話 永在我心中雖然已沒有他

All of the sincere, obsessed words last occurring in my mind even when being without him.

走吧 走吧

Let's go. Let's go.

人總要學著自己長大

We always need to grow up ourselves.

走吧 走吧

Let's go. Let's go.

人生難免經歷苦痛掙扎 We must encounter painful struggle in lives.

走吧 走吧

Let's go. Let's go.

為自己的心找一個家

Go search for a home for your heart.

也曾傷心流淚

There's been grieved.

也曾黯然心碎

There's been broken-hearted.

這是愛的代價

It's the cost of love.

也許我偶爾還是會想他

Perhaps I will still remember him occasionally.

偶爾難免會惦記著他

I cannot help but think of him from time to time.

就當他是個老朋友啊 也讓我心疼 也讓我牽掛

Regarding him as an old friend also makes me feel sorrowful, leaving me missing.

只是我心中不再有火花

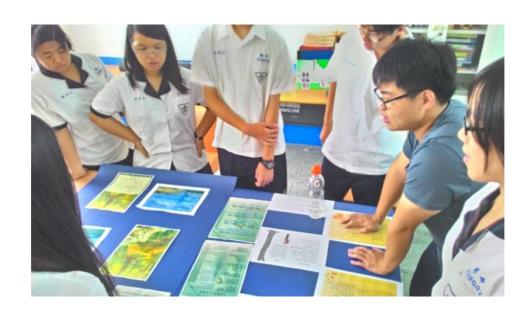
But there is no longer spark in my heart.

讓往事都隨風去吧

Just let memories disappear with wind.

所有真心的 癡心的話 仍在我心中雖然已沒有他

All of the sincere, obsessed words still last occurring in my mind even when being without him.



璽 葉子 Leaves

第二小組(姿誌 Amber 宜茜 Amy 怡萍 Joy 欽威 Thomas 鈺昇 Ben 品傑 Jay)

葉子 是不會飛翔的翅膀

Leaves are the wings that can not fly

翅膀 是落在天上的葉子

Wings are the leaves falling into the sky

天堂 原來應該不是妄想

Heaven shouldn't be the pipedream

只是我早已經遺忘 當初怎麼開始飛翔

But I have been forgotten how I started to fly then

孤單 是一個人的狂歡

Loneliness is the carnival for one

狂歡 是一群人的孤單

Carnival is the loneliness for people

愛情 原來的開始是陪伴

Love is the partner for starting

但我也漸漸的遺忘 當時是怎樣有人陪伴

But I have forgotten gradually who stayed with me at that time

我一個人吃飯 旅行 到處走走停停

I myself ate, traveling and wandering at random

也一個人看書 寫信 自己對話談心

Reading, writing and communicating to my mind

只是心又飄到了哪裡 就連自己看也看不清

Even myself can't clarify where my heart floating to

我想我不僅僅是失去你

I thought I lost more than you

葉子 是不會飛翔的翅膀

Leaves are the wings that can not fly

翅膀 是落在天上的葉子

Wings are the leaves falling into the sky







■ 遇見 Encounter

第三小組(嬿婷 Tiffany 筱鏡 Anny 泓佑 Ernie 仁佑 Tony 泓任 King James 彥佑 Daniel)

聽見 冬天 的離開 我在某年某月醒過來

Hear the winter's departure. I'm awake sometime

我想 我等 我期待 未來卻不能因此安排

I think of and wait and expect. The future can't arranged ,though

陰天 傍晚 車窗外 未來有一個人在等待

In a cloudy evening, there will be a man waiting outside the car Somewhen look everywhere.

向左 向右 向前看 愛要拐幾個彎才來

How many corners will the love turn to come?

我遇見誰 會有怎樣的對白

Who will I encounter? What 's the conversation?

我等的人 他在多遠的未來 我聽見風 來自地鐵和人海

The one I wait is in faraway future. I listen to the wind from subway and the sea of people

我排著隊 拿著愛的號碼牌

I stand in line and hold the number for love

陰天 傍晚 車窗外 未來有一個人在等待

In a cloudy evening, there will be a man waiting outside the car Somewhen look everywhere.

向左 向右 向前看 愛要拐幾個彎才來

How many corners will the love turn to come?

我遇見誰 會有怎樣的對白

Who will I encounter? What 's the conversation?

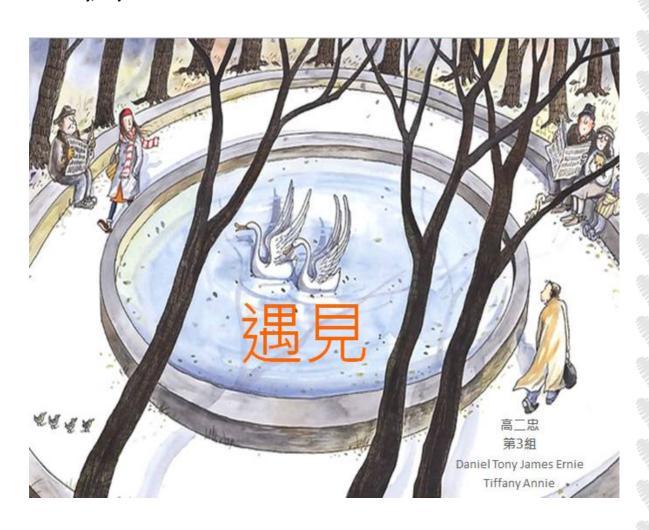
我等的人 他在多遠的未來 我聽見風 來自地鐵和人海 The one I wait is in faraway future.

I listen to the wind from subway and the sea of people.

我排著隊 拿著愛的號碼牌 我往前飛 飛過一片時間海 I stand in line and hold the number for love. I fly forward, flying over the time.

我們也曾 在愛情裡受傷害 我看著路 夢的入口有點窄 We also often get hurt in love. I look at the road. The entrance of dream is a little narrow.

我遇見你 是最美麗的意外 總有一天 我的謎底會解開 It is the most beautiful and unexpected thing.
One day, my riddle will be answered.



■ 十年 Ten Years

第四小組 (瑪珊Jessie 玥元 Amanda 承毅 Ian 孝誠 Nick 仁福 Frank)

如果那兩個字沒有顫抖 If the two words I said didn't tremble

我不會發現 我難受 I couldn't find I was troubled

怎麼說出口 How to say it out

也不過是分手 Just nothing but farewell

如果對於明天沒有要求 If we have no require for tomorrow

牽牽手就像旅遊 Holding hands just like travel

成千上萬個門口 Thousands of entrance doors

總有一個人要先走 There's always someone had to go

懷抱既然不能逗留 Embrace cannot stay longer though

何不在離開的時候 Why not at the moment we go

一邊享受 一邊淚流 While we enjoy let the tears fall

十年之前 Before ten years

我不認識你 I didn't know you

你不屬於我 You were not of mine

我們還是一樣 We were like the old time

陪在一個陌生人左右 Stay along with a person unknown

走過漸漸熟悉的街頭 Walking across the familiar roads

十年之後 After ten years

我們是朋友 We became crony

還可以問候 Be able to talk

只是那種溫柔 But the kind of gentle

再也找不到擁抱的理由 Couldn't find any reason to cuddle

情人最後難免淪為朋友 And we became friends from a couple after all

直到和你做了多年朋友 Until we have been friends for many years

才明白我的眼淚 I knew that all of my tears

不是為你而流 Not falling just for you

也為別人而流 Also for someone else



■ 落葉歸根 Falling Leaf Returns to Root

第五小組 (昱柔 Lydia 茹涵 Julie 穎倩 Lisa 翰堂 Joe 俊兆 Pro. James 胤承 Andy) 舉頭望無盡灰雲 那季節叫做寂寞

Raising my head to gaze at the boundless grey clouds. That season is called "loneliness."

背包塞滿了家用 路就這樣開始走

My sack is stuffed with household tools. Thus begins my journey.

日不見太陽的暖 夜不見月光的藍

During the day, I cannot feel the warmth of the sun. During the night, I cannot see the bluish moonlight.

不得不選擇寒冷的開始 留下只擁有遺憾

I had no choice but to choose the beginning of frigidity. Staying would only fill me with regrets.

命運的安排 遵守自然的邏輯 誰都無法揭謎底

The arrangements of fate. Obeys with nature's logic. No one is able to discover the key to the puzzle.

喔~ 遠離家鄉 不勝唏嘘 幻化成秋夜

Leaving my homeland without excessive sighs. With all the dreams melting into the autumn night.

(Repeat)而我卻像 落葉歸根 墜在你心間

And I am akin to the falling leaves returning to their roots, hanging heavily in your heart.

幾分憂鬱 幾分孤單 都心甘情願

No matter how much the resultant worries or loneliness. I am willing to bear them all.

我的愛像 落葉歸根 家唯獨在你身邊

My love is like the falling leaves returning to their roots. Home is when I am at your side.

但願陪你找回 所遺失的永恆

I hope to accompany you in seeking to regain the lost eternity.

當我開口你卻沈默 只剩一場夢

When I started to speak, however, you kept quiet. All that remains is but a dream.





> 話劇劇本

Twist Fate

- ♥導演:俊兆 ♥編劇:仁佑、承毅 ♥校稿:繹安 ♥打字員:昱柔 ♥道具組:苡蓁
- ♥女主角:Tiffany 嬿婷 ♥男主角:Thomas 欽威 ♥Father:繹安 ♥Mother:胤承
- ♥Angel A:孟翰 ♥Angel B:鈺昇 ♥Clerk:玥元 ♥Classmates:姿諗、宜茜
- ♥Narrators:茹涵、仁福 ♥服裝:茹涵、宜芳 ♥音樂:姿諗、瑀珊 ♥Clapboarder:彥佑
- ♥轎車:泓任 ♥醫生:仁佑、承毅 ♥十字架:孝誠 ♥時鐘:智泓 ♥換幕:品傑、翰堂

In a genial afternoon, Thomas is taking selfie with his classmate delightedly on the hall way, at that time, his girlfriend, Tiffany, comes by.

Tiffany: Hey, Thomas, how can you treat me like this? You are such a liar.

Thomas: Baby, things are not what you think.

Tiffany: Oh, really, an excuse again?

Thomas: I love you, baby, please give me a chance to make up for my

mistake.

Tiffany: Promise me! It's the last time.

Thomas decides to go shopping with Tiffany as a compensation to her.

Clerk: Welcome to our store. Are you ... Thomas?

Thomas: Yeah, and you are ... Amanda?

Clerk: Yes. Long time no see. Do you still remember Jack in junior high

school?

Thomas: Oh, that funny guy.

Clerk: He is now a famous actor in Hollywood!

Thomas: Wow, things have changed a lot.

It happens that the clerk of the apparel store is Thomas's old friend, the were soon chatting away nineteen to the dozen, and left Tiffany alone.

Tiffany: Hey, honey, how do you feel like this dress?

Thomas: Oh, it's fine. Hey Amanda, do you....

Tiffany: Hey, honey, how about the blue one? Does it look good on me?

Thomas: Hmm, not bad. Hey Amanda, how about going to....

Thomas: Wait!

They carry on chatting, until Tiffany can't stand for being left out, she suddenly storms out of the door.

(Tiffany gets crushed.)

Thomas: Oh, no, Tiffany, why does it happen?

Unfortunately, at that precise moment a car fly out and bump against Tiffany severely, she suddenly lay in a pool of blood.

<墓園>

On the funeral, Thomas cried his eye out about his regret. Tiffany's parents are not reconciled to the death of their daughter and scold him resentfully.

(Thomas keeps crying.)

Father: It's all your fault to cheat on her. Give me back my only daughter! Mother: It's all your fault not to stop this tragedy. And it's all my fault not to protect her well. It's everyone's fault.

(music)

Angel B: Do you wanna twist the past?

Thomas: Who are you?

Angel B: It doesn't matter. Just answer me, do you wanna twist the past?

Thomas: Of course I do. Can I?

While the deity of darkness snap his finger once, Thomas pass through the tunnel of time and go back to the past. It's the moment before Tiffany died.

Well, we all know about passing through the time is so hard to believe. And so does Thomas, he look around vacantly, trying to figure out what's going on.

Thomas: Where am I? Thomas: Hey, wait!

Thomas: NO!

While he start to recognize the situation, the tragedy repeat in front of him again. The action fails, Tiffany dies again.

(music)

Angel A: Do you wanna give it a try again?

Thomas: Who are you?

Angel A: My brother suffers from an upset stomach now, so it's my turn to help you.

However, the deity of brightness send them to the wrong time accidentally.

Angel A: Oops! We jump into the wrong time and place. But she is a cute baby, right?

Thomas: Can I really depend on you?

The deity of brightness snap his finger again, and left Thomas get back to the right time. It's the moment before they went into the apparel store.

One of Tiffany's classmates call her name on the other side of the street, Tiffany is so glad to see her and quickly run across the street. Without a doubt, Tiffany get bump against by the car again.

Classmate: Hey, Tiffany!

Tiffany: Hey, Amy! (Tiffany get crush)

Thomas: Oh! Damn it!

(music)

The deities are arguing.

Angel B: Why did you do such a ridiculous thing to me?!

Angel A: It's always you that accomplish many great things with magic power, so it's my turn to help out others in need.

Angel B: Help out?! Look what you did! It's merely a mess!

Thomas: Stop arguing! The priority for now is to save my girlfriend!

Angel B: Oh, right, but both of us almost run out of mana.

Angel A: Maybe it's time to work together.

Angel B: All right.

Tiffany: Oh my god! What should I do if he dies? The ambulance arrive and drive Thomas to the hospital.

In the operation room, during the surgery.

Angel A: Now you successfully save your girlfriend's life. But there's a little chance for you to survive.

Thomas: That's okay. At least, she, my lover, can still stay alive.

Angel B: Seeing your determination, we agree to bring you a whole new life.

Thomas revives from the deities magic power. They give Thomas a chance to live a brand new life to cherish the one he loves.

Tiffany: Baby, god bless you'r' still alive. Thomas: All I want is to stay with you.

No matter where you go, I'll never leave you alone.

Narrator: "True love can conquer any challenge."



> 作文 & 演講比賽

【全國高中104 學年度中區英文作文比賽優勝】

Taking a Walk

盧繹安 Mark

Never will anyone put too much emphasis on exercising on a regular basis, taking a walk in particular. Countless benefits are attached to strolling around, physical and psychological purposes included. First of all, it can not only be one of the relaxing pastimes, but also serve as a way for those who commute within an approachable distance. There's no need to be worried about when and where to leave your footprints on, for the accurate time table and terminal destination are all up to your mind. Besides, the concern for releasing exhaust gas from vehicles is rooted out. Since walking is the less energy-consuming way of traveling, not any harmful particles and substances will get admitted to emit to the air. Last but not least, taking a leisure walk always allows you to possess a carefree atmosphere, in which you can indulge yourself and get rid of the ups and downs in daily life.

Frankly speaking, I was initially not a big fan of walking. Nonetheless, after undergoing that unforgettable experience, I had to admit that I had thoroughly fallen victim to its glamour. I was just standing there, motionless, too stunned to voice out a word, in a deep fear that my unwitting movement would carelessly ruined this quiet moment. It was on the second morning of my graduation trip that I visited the southwest part of Taiwan—Kenting. In an attempt to take in the legendary splendid sunrise in person, I made an early wake-up to wander along the coastline at the dawn—and the outcome proved that it was worthy of pouring such an effort. With active wave keeping lapping against the sandy shore, shiny sunlight glowing behind layers of clouds, and mountainous landscapes enclosing a strip of local villas, magnificent wonders all formed this silent instant into a picturesque dream. After walking on my bare feet, what I absorbed in wasn't merely

an abundance of incredible spots, but a peaceful sentiment which was beyond description. In the face of vast ocean, our anxiety and plight seemed to be tiny and unnecessary. I vowed to myself I would plan another vacation to Kenting in a near future, assuming there was nowhere in Taiwan could leave me a refreshing impression like this.

"Lack of time" is not a term; it's just a reason for those who dare not to give it a try. When facing an invitation for going out exercising, people tend to simply turn it down and directly boil down to their crowded schedules. In that case, taking a walk is surely to come up as the top option. With its few limitations, it's appropriate for children and elderly alike. It's promised to turn out to be a jubilant period. Pure-white clouds are here to erase your unhappiness; birds in full song are here to eliminate your excessive pressure. In consequence, just put on your brand-new sneakers, and enjoy yourself with enthusiasm and endless feedbacks along the way.



【高二上學期作文比賽】

In What Ways Has Technology Improved

And Worsened The Quality Of Our Lives

章穎倩 Lisa

With the great development of human's society, we have invited a wealth of high – tech products since the Industry Revolution in 18th, Moreover, most of the useful appliances have the flawless functions to our daily lives. For instance, in ancient generation, people could not always do nothing but only sleep; however, a significant scientist, Edison, created the earliest light to brighten everyone's vision at night. Still, people in the modern generation do not have phones which give people a convenient method to communicate with persons all over the world, even the smartphones and the swift Internet. In addition, electricity also has strong effects everywhere and anytime. I consider that we can not survive without electricity.

However, the more convenient our lives are, the worse the environment is. I sometimes learned from my grandmother a plenty of matters which I could not understand originally. She described that she appreciated every night very much because she could discover a great amount of fireflies which are like the stars dazzling in the dark sky, but now, we do not often see them because the strong lights. My grandmother also said that people in the past time did not have many disease, such as cancers or headache. Because of the phone's electric wave, people suffered from all kinds of diseases unexpectedly. Moreover, the electricity caused a lot of dangers and accidents to hardworking workers. Perhaps electricity is a necessary energy, but we should keep a careful attitude to prevent ourselves from any harmful and fatal things.

In spite of the fact that technology has not improved slightly, we are still supposed to maintain the quality of our lives and do not just emphasize on the development of technology.

In What Ways Has Technology Improved

And Worsened The Quality Of Our Lives

盧繹安 Mark

Anthropological studies indicate that the earliest human beings standing on earth existed around two million years ago. With the pass of time, our ancestors underwent several stages of development, from utilizing the fire to knowing how to manufacture the metal tools. During the course of their evolving process, human beings have demonstrated their perseverance and intelligence. Fortunately, reproducing serves its significance to pass their outstanding genes down to the next generation. People in modern ages follow their ancestors' diligent steps forward and even thoroughly make a twist on quite a few conventional concepts. Within less than three centuries, the world has transformed into an information society. All of these achievements can attribute to the fancy technology.

Technology really casts a strong impact in our daily lives, and the most incredible and well-known contribution is that it generates the possibility to collapse the distance and time limit. In the past, residents living in rural areas are required to overcome the lengthy trek to meet with other acquaintances. However, for now, turning on the cell-phone, tapping the app of Line, and you can interact with others working in other continents anytime and anywhere you want. It's all up to you. In addition, with the simple access to the Internet, the computer would provide all the knowledge you need. This way, it appears to be less indispensable to cram plenty of details in schools.

Nonetheless, it is not in that case if the statement on the screen is fake or not proved yet. Thenceforward the computer use is prevalent, the rate of citizens being cheated on the Internet increase at a rapid speed as well. Some corporations even take advantage of the clients craving for a sincere relationship to make a considerable profit and leave the clients in depression. The quality of life is absolutely modified upside down by modern technology, both on positive and negative aspects.

【高二上學期演講比賽】

How Can We Protect our Environment

張瑀珊 Jessie

With the rapid increase of the population , a lot of environmental problems have come to pass. And I think it's everyone's duty to try the best to protect our environment. Today, I'm here to share some useful tips with you.

The first and the easiest way is to turn it off. Turn it off means when you're not watching TV, turn it off. When you're not using the light, turn it off. Whenever you don't need the device, just turn it off. This little movement can definitely save energy for our environment and save your private property as well.

The next thing I'm going to suggest is about our eating habit. According to the US Environmental Protection Agency, chemical and animal waste runoff from factory farms is responsible for more than 173,000 miles of polluted rivers and streams. So, if we try to eat less meat, we'll be able to help reduce pollution.

When talking about pollution, the first idea that comes up in my mind is water pollution. While 75 percent of the world's'surface is covered by water, only one percent of that is drinkable. As every living organism needs water to survive, we should strive as much as possible to cherish water and not cause water pollution anymore.

Little things really do mean a lot, while it isn't'always convenient or easy to live a more environmentally sustainable lifestyle. But the more eco-conscious we become in our daily life, the more we are doing to preserve the planet for the long haul. And it's also a way of life that will provide us with greater peace of mind.

My Dream Holiday

陳俊兆 Professor James

If you have a long-time vacation, what would you spend it on? Most answers are going traveling. But where will you go? How does it look like?

Well, maybe it just looks like this! The waves lapped softly against the shore. Surrounded by the stunning white-sand beaches and the gorgeous blue water. You can lie on a hammock immersing yourself in a tropical island. If there is a paradise on Earth, it is here.

But this is not the holiday I dreamed. As for me, books are everything. It took me to anywhere, anytime. I can go back to 1960s, hopping on the moon with Apollo, sharing our first step of human. Books can also expand our horizons and travel not only to the places that once existed, but also to those that have never existed but in the minds of talented writers. When I read Hunger Game, the details of the book were so vivid that I could actually hear the campfire snapping and feel the nip of the cold air in my nose. I am involved in the story. I becoming one of them, one of the competitors who want to survive and win the game.

It is not a must to go out somewhere to learn something in your holiday. For me, a comfortable bed and an extraordinary book is enough. If there is a paradise, it is here at the books in my mind.